

論語與孔子思想



論語と孔子の思想

津田左右吉——著
曹景惠——譯注

科技版

Ministry of Science and Technology

科技部經典譯注計畫

現代名著譯叢

論語與孔子思想

論語と孔子の思想

津田左右吉 著

曹景惠 譯注

現代名著譯叢

論語與孔子思想

2015年7月初版

定價：新臺幣650元

有著作權・翻印必究

Printed in Taiwan.

科技部經典譯注計畫

著者	津田左右吉
譯注者	曹景惠
發行人	林載爵

出版者	聯經出版事業股份有限公司
地址	台北市基隆路一段180號4樓
編輯部地址	台北市基隆路一段180號4樓
叢書主編電話	(02) 87876242 轉 212
台北聯經書房	台北市新生南路三段94號
電話	(02) 23620308
台中分公司	台中市北區崇德路一段198號
暨門市電話	(04) 22312023
台中電子信箱	e-mail: linking2@ms42.hinet.net
郵政劃撥帳戶	第0100559-3號
郵撥電話	(02) 23620308
印刷者	世和印製企業有限公司
總經銷	聯合發行股份有限公司
發行所	新北市新店區寶橋路235巷6弄6號2樓
電話	(02) 29178022

叢書主編	沙淑芬
校對	林昌榮
封面設計	蔡婕岑
內文排版	劉克章

行政院新聞局出版事業登記證局版臺業字第0130號

本書如有缺頁，破損，倒裝請寄回台北聯經書房更換。 ISBN 978-957-08-4586-0 (精裝)
聯經網址：www.linkingbooks.com.tw
電子信箱：linking@udngroup.com

國家圖書館出版品預行編目資料

論語與孔子思想 / 津田左右吉著，曹景惠譯注。

初版，臺北市，聯經，2015年7月（民104年），656面。

14.8×21公分（現代名著譯叢）

ISBN 978-957-08-4586-0（精裝）

1.（周）孔丘 2.論語 3.學術思想 4.研究考訂

121.227

104040558

目次

中譯本導讀

凡例

前言

緒言

第一篇 世間流傳的孔子言談

第一章 與論語無關的孔子言談

一 西漢時代書籍之所見

二 先秦時代書籍之所見

三 孔子相關故事裡的孔子言談

77 70 57 57 55 51 47 45 9

第二章 與論語相關的孔子言談

一 西漢書籍之所見

附錄《禮記》〈坊記〉、〈表記〉、〈緇衣〉、〈中庸〉四篇的成立年代

二 西漢書籍所載孔子相關故事裡的孔子言談

三 先秦時代書籍之所見

134 125 107 91 91

第二篇 《論語》及孔子言論之傳承

第一章 西漢時代的《論語》傳承

第二章 在孟子時代以前孔子言論之傳承

163 143 141

第三篇 《論語》的型態及內容

第一章 《論語》的型態

第二章 《論語》的內容

第三章 各篇的成立與構成

235 207 173 171

第四篇 《論語》成書的經緯

- 第一章 在《論語》文本裡，較孟子時代為後的要素
- 第二章 在《論語》文本裡，較孟子時代以前的要素
- 第三章 從《論語》的型態來看
- 第四章 《論語》成立的過程與其書之性質

第五篇 《論語》與儒家之學

- 第一章 孔子思想與儒家之學
- 一 孔子思想
- 二 孔子思想與孟子學說
- 三 孔子思想與荀子學說
- 四 孔子思想與漢儒之學
- 五 孔子思想與儒學的普遍傾向
- 六 儒學在古代中國思想中的地位
- 七 中國人的生活與儒學

第二章 《論語》在儒學中的地位

結語 《論語》的研究方法及態度

編輯後記

附錄一 原著中引用津田左右吉著作書目

附錄二 津田左右吉年表

附錄三 《津田左右吉全集》目錄

附錄四 津田左右吉研究相關書目

647 643 627 623 621

599

589

科技部經典譯注計畫

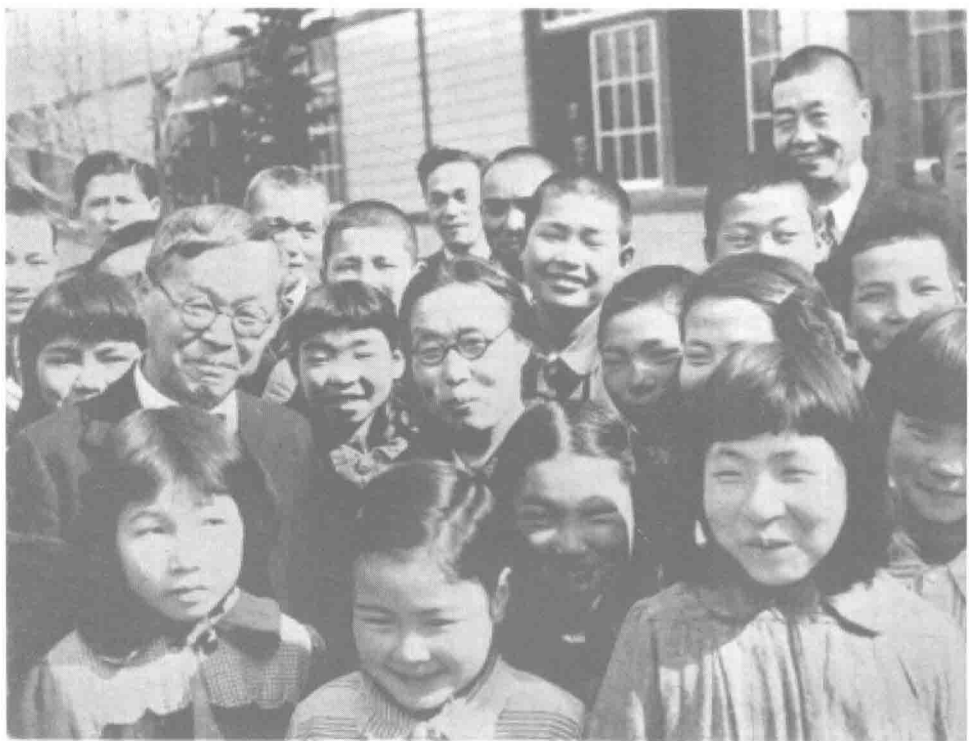
現代名著譯叢

論語與孔子思想

論語と孔子の思想

津田左右吉 著

曹景惠 譯注



於平泉小學校 昭和25年3月

目次

中譯本導讀

凡例

前言

緒言

第一篇 世間流傳的孔子言談

第一章 與論語無關的孔子言談

一 西漢時代書籍之所見

二 先秦時代書籍之所見

三 孔子相關故事裡的孔子言談

第二章 與論語相關的孔子言談

一 西漢書籍之所見

附錄《禮記》〈坊記〉、〈表記〉、〈緇衣〉、〈中庸〉四篇的成立年代

二 西漢書籍所載孔子相關故事裡的孔子言談

三 先秦時代書籍之所見

134 125 107 91 91

第二篇 《論語》及孔子言論之傳承

第一章 西漢時代的《論語》傳承

第二章 在孟子時代以前孔子言論之傳承

163 143 141

第三篇 《論語》的型態及內容

第一章 《論語》的型態

第二章 《論語》的內容

第三章 各篇的成立與構成

235 207 173 171

第四篇 《論語》成書的經緯

- 第一章 在《論語》文本裡，較孟子時代為後的要素
- 第二章 在《論語》文本裡，較孟子時代以前的要素
- 第三章 從《論語》的型態來看
- 第四章 《論語》成立的過程與其書之性質

第五篇 《論語》與儒家之學

- 第一章 孔子思想與儒家之學
- 一 孔子思想
- 二 孔子思想與孟子學說
- 三 孔子思想與荀子學說
- 四 孔子思想與漢儒之學
- 五 孔子思想與儒學的普遍傾向
- 六 儒學在古代中國思想中的地位
- 七 中國人的生活與儒學

第二章 《論語》在儒學中的地位

結語 《論語》的研究方法及態度

編輯後記

附錄一 原著中引用津田左右吉著作書目

附錄二 津田左右吉年表

附錄三 《津田左右吉全集》目錄

附錄四 津田左右吉研究相關書目

647 643 627 623 621

599

589

中譯本導讀

《論語與孔子思想》（《論語と孔子の思想》）為日本近代思想史學者津田左右吉（一八七三—一九六一）之代表著作之一，自昭和十八年（一九四三）開始執筆，於昭和二十一年（一九四六）十二月完稿，由日本岩波書店出版，津田氏歿後收錄於《津田左右吉全集》第十四卷（東京都：岩波書店，昭和三十八年〔一九六三〕）。此中譯本是以《津田左右吉全集》第十四卷再刊本第十四回配本（東京都：岩波書店，昭和三十九年〔一九六四〕）為底本。全書內容囊括了前言、緒言、結語與五大篇章，分別為：

第一篇 世間流傳的孔子言談

第二篇 《論語》及孔子言論之傳承

第三篇 《論語》的型態與內容

第四篇 《論語》成書的經緯

第五篇 《論語》與儒家之學

結語 《論語》的研究方法及態度

津田左右吉身為歷史學暨思想史學家，對於日本與中國的歷史、思想、文化等領域多所鑽研，